



PROTOKOLAS

2021 m. vasario 22 d. 13.45–18.45 val. posėdis

Józsefo Antallio pastato 4Q1 salė, daugiakalbis nuotolinis dalyvavimas

BRIUSELIS

Posėdis pradėtas 2021 m. vasario 22 d., pirmadienį, 13.48 val. pirmininkaujant komiteto pirmininkui Pierre'ui Karleskindui.

Uždaras

2021 m. vasario 22 d. 13.45–14.30 val. (uždaras posėdis)

1. **Koordinatorių posėdis.**

2021 m. vasario 22 d. 14.30–16.15 val.

Dalyvauja Komisijos atstovai

1. **Darbotvarkės tvirtinimas**

PECH_OJ(2021)0222_1

Darbotvarkė patvirtinta.

2. **Posėdžių protokolų tvirtinimas:**

- 2021 m. sausio 14 d.
- 2021 m. sausio 25–26 d.

PV – PE663.250v01-00

PV – PE680.846v01-00

- 2021 m. vasario 1 d.
- 2021 m. vasario 5 d.

PV – PE680.883v01-00

PV – PE680.944v01-00

Sprendimas: Protokolai patvirtinti.

4. Pirmininko pranešimai

*****Nuotolinio balsavimo procedūra*****

Pirmininkas patikrino, ar esama reikiamo kvorumo, kad komitetas galėtų balsuoti (= 7 nariai). Kadangi buvo patvirtintas 13 narių dalyvavimas, pirmininkas pradėjo balsavimą.

Balsavimas vyko nuo 14.30 val. iki 15.30 val.

Visi Parlamento nariai balsavo naudodamiesi programa „EPvote“.

5. Jūrą teršiančių šiukšlių poveikis žuvininkystei

PECH/9/01968

2019/2160(INI)

Pranešėja:

Catherine Chabaud (Renew)

PR – PE658.857v01-00

AM – PE660.312v01-00

Atsakingas komitetas:

PECH

Sprendimas: Priimtų pakeitimų sąrašas buvo išplatintas nariams prieš galutinį balsavimą.

6. 2019 m. biudžeto įvykdymo patvirtinimas: Europos žuvininkystės kontrolės agentūra (EŽKA)

PECH/9/03898

2020/2169(DEC) COM(2020)0288[30] – C9-0249/2020

Nuomonės referentas:

Pierre Karleskind (Renew)

PA – PE660.382v01-00

AM – PE680.879v01-00

Atsakingas komitetas:

CONT – Ryszard Czarnecki (ECR)

PR – PE657.212v01-00

Sprendimas: Nuomonės projektas patvirtintas 23 nariams balsavus už, 2 – prieš, 2 susilaikius.

7. Europos jūrų reikalų ir žuvininkystės fondas

PECH/9/01216

***I 2018/0210(COD) COM(2018)0390 – C8-0270/2018

Pranešėjas:

Gabriel Mato (PPE)

AG – PE681.083v01-00

Atsakingas komitetas:

PECH

- Balsavimas dėl preliminaraus susitarimo, pasiekto per tarpinstitucines derybas.

Sprendimas: Priimta – 21 nariai balsavo už, 6 – prieš, 1 susilaikė.

* * *

8. Juodosios jūros žvejybos sektoriaus iššūkiai ir galimybės

PECH/9/01967

2019/2159(INI)

Pranešėjas:

Ivo Hristov (S&D)

PR – PE680.737v01-00

Atsakingas komitetas:

PECH

- Pranešimo projekto svarstymas

Sprendimas: Pakeitimų pateikimo terminas: **2021 m. kovo 9 d. 18.00 val.**

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Ivo Hristov, Carmen Avram, Niclas Herbst, Peter van Dalen, Valérie Lainé (Jūrų reikalų ir žuvininkystės GD).

9. ES ir Grenlandijos tausios žvejybos partnerystės susitarimas

PECH/9/05333

- Komisijos pranešimas

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Caroline Roose, Grace O'Sullivan, Izaskun Bilbao Barandica, Celine Idil (Jūrų reikalų ir žuvininkystės GD).

Posėdis sustabdytas 15.38 val.

* * *

2021 m. vasario 22 d. 16.45–18.45 val.

Posėdis atnaujintas 16.47 val. pirmininkaujant komiteto pirmininkui Pierre'ui Karleskindui.

10. Pirmininko pranešimai

*****Nuotolinio balsavimo procedūra*****

Pirmininkas paskelbė pirmosios balsavimo sesijos rezultatus ir patikrino, ar yra kvorumas, kad Komitetas galėtų pereiti prie antrosios balsavimo sesijos. Kadangi buvo patvirtintas 18 narių dalyvavimas, pirmininkas pradėjo balsavimą.

Balsavimas vyko nuo 16.45 val. iki 17.45 val.

Visi Parlamento nariai balsavo naudodamiesi programa „EPvote“.

11. Jūrą teršiančių šiukšlių poveikis žuvininkystei

PECH/9/01968

2019/2160(INI)

Pranešėja:

Catherine Chabaud (Renew)

PR – PE658.857v01-00

AM – PE660.312v01-00

Atsakingas komitetas:

PECH

Sprendimas: Pranešimo projektas patvirtintas 25 nariams balsavus už, 0 – prieš, 3 susilaikius.

ID frakcijos koordinatore Rosanna Conte perskaitė pareiškimą, kurį ji paprašė įtraukti į protokolą kaip „balsavimo paaiškinimą“:

„Prisipažinsiu, kad nebuvo lengva priimti sprendimą dėl šio balsavimo. Negalėjome balsuoti prieš pranešimą, nes mums neleido mūsų sąžinė, atsižvelgiant į tai, kad daugeliu klausimu turėjome tą patį požiūrį, taip pat dėl to, kad paprastai neatmetame pranešimų *a priori* dėl ideologinių priežasčių arba prisidengdami melagingais pretekstais. Be to, mūsų orumas neleidžia mums pritarti tekstui, kurį rengiant mes buvome sąmoningai nušalinti. Iš tiesų, pranešėjas ignoravo mano kreipimus raštu, mano pasirengimą bendradarbiauti ir mano žodžiu išreikštus skundus. Todėl, net jei man tai niekada nėra geriausias pasirinkimas, turėjome susilaikyti. Nebuvo kito pasirinkimo pareikšti nepritarimą tokio elgesio akivaizdoje, nes tai parodo demokratijos neveikimą rengiant šį pranešimą, kuris nedaro garbės nei PECH komitetui, nei Parlamentui. Tai pirmas kartas, kai šiame Komitete įvyko toks ostrakizmo atvejis, ir bijau, kad jis nebus paskutinis. Dėl šios priežasties ateičiai pasitikiu visų kolegų, ypač tų, su kuriais turėjome galimybę parodyti savo darbo ir bendradarbiavimo kokybę, sveiku protu.“

12. Keitimasis nuomonėmis su Jūrų reikalų ir žuvininkystės GD generaline direktore

Charlina Vitcheva

Kalbėjo: Pierre Karleskind, Peter van Dalen, Clara Aguilera, Søren Gade, Rosanna Conte, Grace O'Sullivan, Bert-Jan Ruissen, Francisco José Millán Mon, Stéphanie Yon-Courtin, Isabel Carvalhais, Ska Keller, Manuel Pizarro, Annie Schreijer-Pierik, Izaskun Bilbao Barandica, Rosa D'Amato, François-Xavier Bellamy, Nicolás González Casares, Charlina Vitcheva (DG MARE).

13. Kiti klausimai

14. Kiti posėdžiai

- 2021 m. kovo 17 d. 13.45–16.15 val. ir 16.45–18.45 val.
- 2021 m. kovo 18 d. 9.00–12.00 val.

Posėdis baigtas 18.56 val.

Results of roll-call votes

Contents

1. 2019 discharge: European Fisheries Control Agency (EFCA) - Rapporteur for the opinion Pierre Karleskind (Renew)	7
1.1. Final vote	7
2. European Maritime and Fisheries Fund - Rapporteur: Gabriel Mato (PPE)	7
2.1. Final vote	7
3. The impact on fisheries of marine litter - Rapporteur: Catherine Chabaud (Renew)	8
3.1. Final vote	8

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. **2019 discharge: European Fisheries Control Agency (EFCA) - Rapporteur for the opinion Pierre Karleskind (Renew)**

1.1. Final vote

23	+
PPE	Cláudia Monteiro de Aguiar, François-Xavier Bellamy, Peter van Dalen, Niclas Herbst, Francisco José Millán Mon, Annie Schreijer-Pierik, Theodoros Zagorakis
S&D	Clara Aguilera, Pietro Bartolo, Isabel Carvalhais, Giuseppe Ferrandino, Predrag Fred Matić, Manuel Pizarro
Renew	Catherine Chabaud, Søren Gade, Pierre Karleskind
Verts/ALE	Rosa D'Amato, Francisco Guerreiro, Grace O'Sullivan, Caroline Roose
ECR	Raffaele Stancanelli, Ruža Tomašić
The Left	Anja Hazekamp

2	-
The Left	João Ferreira, France Jamet

2	0
ID	Rosanna Conte, Valentino Grant

Corrections to votes and voting intentions	
+	0
-	0
0	0

2. **European Maritime and Fisheries Fund - Rapporteur: Gabriel Mato (PPE)**

2.1. Final vote

21	+
PPE	Cláudia Monteiro de Aguiar, François-Xavier Bellamy, Peter van Dalen, Niclas Herbst, Francisco José Millán Mon, Annie Schreijer-Pierik, Theodoros Zagorakis
S&D	Clara Aguilera, Pietro Bartolo, Isabel Carvalhais, Giuseppe Ferrandino, Predrag Fred Matić, Manuel Pizarro
Renew	Izaskun Bilbao Barandica, Catherine Chabaud, Søren Gade, Pierre Karleskind
ECR	Raffaele Stancanelli, Ruža Tomašić

ID	Rosanna Conte, Valentino Grant
----	--------------------------------

6	-
Verts/ALE	Rosa D'Amato, Francisco Guerreiro, Grace O'Sullivan, Caroline Roose
The Left	João Ferreira , Anja Hazekamp

1	0
ID	France Jamet

Corrections to votes and voting intentions	
+	0
-	0
0	0

3. **The impact on fisheries of marine litter** - Rapporteur: Catherine Chabaud (Renew)

3.1. Final vote

25	+
PPE	Cláudia Monteiro de Aguiar, François-Xavier Bellamy, Peter van Dalen, Niclas Herbst, Francisco José Millán Mon, Annie Schreijer-Pierik, Theodoros Zagorakis
S&D	Clara Aguilera, Pietro Bartolo, Isabel Carvalhais, Giuseppe Ferrandino, Predrag Fred Matić, Manuel Pizarro
Renew	Izaskun Bilbao Barandica, Catherine Chabaud, Søren Gade, Pierre Karleskind
Verts/ALE	Rosa D'Amato, Francisco Guerreiro, Grace O'Sullivan, Caroline Roose
ECR	Raffaele Stancanelli Ruža Tomašić
The Left	João Ferreira, Anja Hazekamp

0	-

3	0
ID	Rosanna Conte Valentino Grant France Jamet

	Corrections to votes and voting intentions
+	0
-	0
0	0

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Pierre Karleskind, Peter van Dalen, Søren Gade</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>François-Xavier Bellamy, Niclas Herbst, Annie Schreijer-Pierik, Clara Aguilera, Isabel Carvalhais, Predrag Fred Matić, Manuel Pizarro, Izaskun Bilbao Barandica, Rosanna Conte, Rosa D'Amato, Grace O'Sullivan, Caroline Roose, Bert-Jan Ruissen, João Ferreira</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Colm Markey, Gabriel Mato, Simone Schmiedtbauer, Carmen Avram, Nicolás González Casares, Ivo Hristov, Catherine Chabaud, Stéphanie Yon-Courtin, Ska Keller, Raffaele Stancanelli</p>

<p>209 (7)</p>
<p>216 (3)</p>
<p>56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)</p>

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Par invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)
Valérie Laine (DG MARE), Céline Idil (DG MARE), Charlina Vitcheva (Director-General DG MARE)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi poliitiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
<p>PPE S&D Renew ID Verts/ALE ECR The Left NI</p>	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	

Правна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Claudio Quaranta
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Kirsti Paakkola

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funçionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/
 Tjänsteman